



BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRESENTANTS
DE BELGIQUE

INTEGRAAL VERSLAG
MET
VERTAALD BEKNOPT VERSLAG
VAN DE TOESPRAKEN

COMPTE RENDU INTEGRAL
AVEC
COMPTE RENDU ANALYTIQUE TRADUIT
DES INTERVENTIONS

COMMISSIE VOOR DE JUSTITIE

COMMISSION DE LA JUSTICE

Woensdag

Mercredi

02-05-2018

02-05-2018

Namiddag

Après-midi

N-VA	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	Parti Socialiste
MR	Mouvement réformateur
CD&V	Christen-Democratisch en Vlaams
Open Vld	Open Vlaamse Liberalen en Democraten
sp.a	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
cdH	centre démocrate Humaniste
VB	Vlaams Belang
DéFI	Démocrate Fédéraliste Indépendant
PTB-GO!	Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture!
Vuye&Wouters	Vuye&Wouters
PP	Parti Populaire

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :		Abréviations dans la numérotation des publications :	
DOC 54 0000/000	Parlementair stuk van de 54 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer	DOC 54 0000/000	Document parlementaire de la 54 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA	Schriftelijke Vragen en Antwoorden	QRVA	Questions et Réponses écrites
CRIV	Voorlopige versie van het Integraal Verslag	CRIV	Version provisoire du Compte Rendu Intégral
CRABV	Beknopt Verslag	CRABV	Compte Rendu Analytique
CRIV	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaalde beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)	CRIV	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral définitif et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
PLEN	Plenum	PLEN	Séance plénière
COM	Commissievergadering	COM	Réunion de commission
MOT	Moties tot besluit van interpellaties (op beige kleurig papier)	MOT	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

<p>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</p> <p>Bestellingen :</p> <p>Natieplein 2</p> <p>1008 Brussel</p> <p>Tel. : 02/ 549 81 60</p> <p>Fax : 02/549 82 74</p> <p>www.dekamer.be</p> <p>e-mail : publicaties@dekamer.be</p>	<p>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</p> <p>Commandes :</p> <p>Place de la Nation 2</p> <p>1008 Bruxelles</p> <p>Tél. : 02/ 549 81 60</p> <p>Fax : 02/549 82 74</p> <p>www.lachambre.be</p> <p>e-mail : publications@lachambre.be</p>
---	---

INHOUD

Vraag van mevrouw Carina Van Cauter aan de minister van Justitie over "de voornaamswijziging van transgenders" (nr. 24846)	1
<i>Sprekers: Carina Van Cauter, Koen Geens, minister van Justitie</i>	
Samengevoegde vragen van	3
- mevrouw Carina Van Cauter aan de minister van Justitie over "de mededeling aan de slachtoffers van het toekennen van een uitgaansvergunning en penitentiair verlof" (nr. 24856)	3
- mevrouw Carina Van Cauter aan de minister van Justitie over "de evaluatie van het verlengd penitentiair verlof" (nr. 24860)	3
<i>Sprekers: Carina Van Cauter, Koen Geens, minister van Justitie</i>	
Vraag van mevrouw Sabien Lahaye-Battheu aan de minister van Justitie over "de uitwisseling van informatie tussen de parketten inzake weglopers uit jeugdinstellingen" (nr. 24970)	6
<i>Sprekers: Sabien Lahaye-Battheu, Koen Geens, minister van Justitie</i>	
Vraag van mevrouw Sabien Lahaye-Battheu aan de minister van Justitie over "de verkeersboetes die worden opgelegd door politierechters" (nr. 25011)	7
<i>Sprekers: Sabien Lahaye-Battheu, Koen Geens, minister van Justitie</i>	
Vraag van mevrouw Annick Lambrecht aan de minister van Justitie over "het slapen op matrassen in Belgische gevangenissen" (nr. 25064)	10
<i>Sprekers: Annick Lambrecht, Koen Geens, minister van Justitie</i>	
Vraag van mevrouw Annick Lambrecht aan de minister van Justitie over "de schuldindustrie" (nr. 25179)	11
<i>Sprekers: Annick Lambrecht, Koen Geens, minister van Justitie</i>	
Vraag van mevrouw Annick Lambrecht aan de minister van Justitie over "de wijze waarop geïnterneerden worden behandeld in de Belgische gevangenissen en de opvolging van de rechtspraak van het Europees Hof voor de Rechten van de Mens" (nr. 25197)	13
<i>Sprekers: Annick Lambrecht, Koen Geens, minister van Justitie</i>	
Vraag van de heer Stefaan Van Hecke aan de minister van Justitie over "het terughalen van kinderen van Belgische IS-strijders" (nr. 25198)	16
<i>Sprekers: Stefaan Van Hecke, Koen Geens, minister van Justitie</i>	

SOMMAIRE

Question de Mme Carina Van Cauter au ministre de la Justice sur "la modification du prénom des personnes transgenres" (n° 24846)	1
<i>Orateurs: Carina Van Cauter, Koen Geens, ministre de la Justice</i>	
Questions jointes de	3
- Mme Carina Van Cauter au ministre de la Justice sur "la notification aux victimes de l'octroi d'une autorisation de sortie et d'un congé pénitentiaire" (n° 24856)	3
- Mme Carina Van Cauter au ministre de la Justice sur "l'évaluation du congé pénitentiaire prolongé" (n° 24860)	3
<i>Orateurs: Carina Van Cauter, Koen Geens, ministre de la Justice</i>	
Question de Mme Sabien Lahaye-Battheu au ministre de la Justice sur "l'échange d'informations entre les parquets à propos de fugueurs désertant des institutions de protection de la jeunesse" (n° 24970)	6
<i>Orateurs: Sabien Lahaye-Battheu, Koen Geens, ministre de la Justice</i>	
Question de Mme Sabien Lahaye-Battheu au ministre de la Justice sur "les amendes routières infligées par les juges de police" (n° 25011)	7
<i>Orateurs: Sabien Lahaye-Battheu, Koen Geens, ministre de la Justice</i>	
Question de Mme Annick Lambrecht au ministre de la Justice sur "les nuits sur des matelas posés au sol dans les prisons belges" (n° 25064)	10
<i>Orateurs: Annick Lambrecht, Koen Geens, ministre de la Justice</i>	
Question de Mme Annick Lambrecht au ministre de la Justice sur "l'industrie de l'endettement" (n° 25179)	11
<i>Orateurs: Annick Lambrecht, Koen Geens, ministre de la Justice</i>	
Question de Mme Annick Lambrecht au ministre de la Justice sur "la manière de traiter les internés dans les prisons belges et le suivi de la jurisprudence de la Cour européenne des droits de l'homme" (n° 25197)	13
<i>Orateurs: Annick Lambrecht, Koen Geens, ministre de la Justice</i>	
Question de M. Stefaan Van Hecke au ministre de la Justice sur "le rapatriement des enfants de combattants belges partis en Syrie" (n° 25198)	16
<i>Orateurs: Stefaan Van Hecke, Koen Geens, ministre de la Justice</i>	

<p>Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de minister van Justitie over "de procedure bij de inbeslagname van een gsm in de gevangenis" (nr. 25028)</p> <p><i>Sprekers:</i> Jean-Jacques Flahaux, Koen Geens, minister van Justitie</p>	18	<p>Question de M. Jean-Jacques Flahaux au ministre de la Justice sur "la procédure suite à la saisie de GSM derrière les barreaux" (n° 25028)</p> <p><i>Orateurs:</i> Jean-Jacques Flahaux, Koen Geens, ministre de la Justice</p>	18
<p>Vraag van mevrouw Sabien Lahaye-Battheu aan de minister van Justitie over "het systeem van de plaatsvervangende rechters" (nr. 25202)</p> <p><i>Sprekers:</i> Sabien Lahaye-Battheu, Koen Geens, minister van Justitie</p>	19	<p>Question de Mme Sabien Lahaye-Battheu au ministre de la Justice sur "le système de juges suppléants" (n° 25202)</p> <p><i>Orateurs:</i> Sabien Lahaye-Battheu, Koen Geens, ministre de la Justice</p>	19
<p>Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de minister van Justitie over "de vermoedelijke dood door een overdosis van een gedetineerde in de gevangenis van Bergen" (nr. 25224)</p> <p><i>Sprekers:</i> Jean-Jacques Flahaux, Koen Geens, minister van Justitie</p>	21	<p>Question de M. Jean-Jacques Flahaux au ministre de la Justice sur "le décès probable par overdose d'un détenu de la prison de Mons" (n° 25224)</p> <p><i>Orateurs:</i> Jean-Jacques Flahaux, Koen Geens, ministre de la Justice</p>	21

COMMISSIE VOOR DE JUSTITIE

COMMISSION DE LA JUSTICE

van

du

WOENSDAG 02 MEI 2018

MERCREDI 02 MAI 2018

Namiddag

Après-midi

De openbare commissievergadering wordt geopend om 14.33 uur en voorgezeten door de heer Philippe Goffin.

La réunion publique de commission est ouverte à 14.33 heures et présidée par M. Philippe Goffin.

01 Vraag van mevrouw Carina Van Cauter aan de minister van Justitie over "de voornaamswijziging van transgenders" (nr. 24846)

01 Question de Mme Carina Van Cauter au ministre de la Justice sur "la modification du prénom des personnes transgenres" (n° 24846)

01.01 Carina Van Cauter (Open Vld): Mijnheer de minister, zeer recentelijk werd in het wetsontwerp houdende diverse bepalingen inzake burgerlijk recht en houdende wijziging van het Gerechtelijk Wetboek met het oog op de bevordering van alternatieve vormen van geschillenoplossing een onderdeel opgenomen waarbij de bevoegdheid voor de procedure van voornaamswijziging naar de burgerlijke stand wordt overgeheveld.

Specifiek voor transgenders is ook het een en ander bepaald in de nieuwe artikelen, maar men laat mij weten dat er momenteel in de praktijk enige knelpunten zouden bestaan, die misschien met een instructie verholpen zouden kunnen worden.

Er wordt mij met nameesignaleerd dat er voor de toekenning van de voornaamswijziging gebruik gemaakt wordt van lijsten met vrouwen- en mannennamen gebaseerd op het aantal keer dat de namen voorkomen in Statbel. Bovendien zou er een restrictie zijn: namen die minder dan vijf keer voorkomen, worden niet in aanmerking genomen. Dat zou willen zeggen dat er een ongelijke behandeling is op basis van genderidentiteit: bij de toekenning van een naam aan een baby is de keuzemogelijkheid ruimer dan wat betreft de namen waar transpersonen goedkeuring voor kunnen krijgen. In het laatste geval zou men niet kunnen kiezen voor een naam die minder dan vijf keer voorkomt in de statistische tabellen.

Ook is wie een genderregistratiewijziging laat doen, niet verplicht ook de voornaam aan te passen. Het zou dus kunnen dat in de lijst van de mannennamen al transvrouwen opgenomen zijn die juridisch vrouw zijn, maar geen voornaamswijziging aanvragen. Het omgekeerde geldt ook: in de lijst van de vrouwennamen zitten ongetwijfeld ook transmannen die een mannelijke genderidentiteit hebben, maar hun voornaam niet wensen te wijzigen.

De transwetgeving zorgt er zelf voor dat de toepassing van de procedure inzake voornaamswijziging op deze manier achterhaald is. Er moet namelijk geen overeenkomst zijn tussen de genderexpressie

01.01 Carina Van Cauter (Open Vld): En vue de l'octroi d'un changement de prénom d'une personne transgenre, l'état civil s'appuie sur des listes de prénoms masculins et féminins. Un prénom n'est attribué que s'il apparaît au moins cinq fois dans Statbel. Cela représente une discrimination à l'égard des transgenres. En effet, le choix est plus étendu pour l'attribution d'un prénom à un nouveau-né.

Un autre problème réside dans le fait qu'une personne qui demande l'enregistrement d'un changement de genre n'est pas obligée de modifier son prénom. La correspondance entre l'expression du genre d'une personne et son prénom n'est donc pas obligatoire. Dans ces circonstances, imposer ce critère dans le cadre d'un changement de prénom n'est-il pas particulièrement obsolète?

Est-il possible d'enregistrer simultanément un changement de genre et de prénom? Confirmez-vous mon information relative aux listes de prénoms utilisées? Quels sont les critères qui déterminent précisément l'approbation d'un changement de prénom?

en de naam, maar bij de aanvraag van een voornaamswijziging geldt dat criterium in de praktijk plots wel.

Ik heb hierover de volgende vragen.

Kan de aanvraag tot voornaamswijziging simultaan gebeuren met een eventuele genderregistratiewijziging? Waarom wel of waarom niet?

Klopt het dat de namenlijsten bestaan en worden zij nog steeds gebruikt in de zin zoals ik geschetst heb?

Zult u stappen ondernemen om die praktijk ongedaan te maken, aangezien het voor een discriminerend resultaat zorgt?

Welke criteria zullen de ambtenaren van de burgerlijke stand moeten hanteren bij het goedkeuren van een voornaamswijziging?

Alvast bedankt voor uw antwoord.

01.02 Minister **Koen Geens**: Mijnheer de voorzitter, mevrouw Van Cauter, beide aanvragen kunnen simultaan gebeuren. Aangezien de ambtenaar van de burgerlijke stand bevoegd is voor de genderregistratiewijziging en omdat de voornaamsverandering onder de bevoegdheid van de minister van Justitie valt, gebeuren de twee aanpassingen evenwel niet gelijktijdig.

Er wordt inderdaad momenteel een wetsontwerp in de commissie voor de Justitie besproken, met name de wet diverse bepalingen inzake burgerlijk recht 1, waarbij de bevoegdheid met betrekking tot de voornaamsveranderingen aan de gemeenten wordt overgedragen. Het voordeel hiervan is dat de genderregistratiewijziging en de voornaamsverandering door dezelfde autoriteit zullen worden behandeld en dus gelijktijdig zullen kunnen gebeuren.

Er bestaan thans geen lijsten of kalenders met voornamen, zoals deze gebruikt werden vóór de wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen in werking.

Bij ieder verzoek tot voornaamsverandering, transgender of niet, wordt nagegaan of de gekozen voornaam geen aanleiding geeft tot verwarring, volgens artikel 3, eerste en tweede lid van voormelde wet. Ik breng in herinnering dat meer dan 99 % van de verzoeken tot voornaamsverandering worden toegestaan. Een weigering is zeer uitzonderlijk.

Ik ben niet van plan om de ambtenaren van de burgerlijke stand specifieke criteria op te leggen in verband met de verzoeken tot voornaamsverandering van transgenders, daar de wet inzake de voornaamsverandering een recht creëert voor deze personen. Dit punt zal worden herhaald in de rondzendbrief die ik aan de ambtenaren van de burgerlijke stand zal richten in het kader van het voormelde wetsontwerp.

01.03 **Carina Van Cauter** (Open Vld): Mijnheer de minister, ik dank u voor uw antwoord.

U verwijst naar de wet die pas werd goedgekeurd in de commissie voor de Justitie, waardoor de genderwijzigingregistratie en de

01.02 **Koen Geens**, ministre: Les deux demandes peuvent avoir lieu simultanément, mais les modifications elles-mêmes ne sont pas effectuées en même temps car le changement de sexe ressortit de la compétence de l'état civil et le changement de prénom à celle du ministre de la Justice. Après l'adoption du projet de loi portant des dispositions diverses en matière de droit civil qui est actuellement discuté à la Chambre, le changement de prénom deviendra une compétence de l'état civil et les deux demandes pourront être traitées simultanément à l'avenir.

L'état civil ne travaille pas sur la base d'une liste de prénoms. On vérifie par contre à chaque demande de changement de prénom si celui-ci ne porte pas à confusion. Plus de 99 % des demandes sont accordées.

Je n'ai pas l'intention d'imposer aux fonctionnaires des critères spécifiques pour le changement de prénom des transgenres. Je répéterai ce point dans la circulaire qui fera suite au projet de loi.

01.03 **Carina Van Cauter** (Open Vld): Qu'entend-on par "porter à confusion"?

Je suppose qu'il ne s'agit pas de la

eventuele voornaamwijziging in de toekomst gelijktijdig kunnen plaatsvinden.

relation entre le prénom et l'expression sexuelle.

Ik noteer dat er geen lijsten bestaan. Ik hoor u echter zeggen dat de beslissing van de ambtenaar van de burgerlijkste stand erop zou gericht zijn om verwarring te vermijden. Wat bedoelt u met "verwarring vermijden" Ik neem aan dat u niet bedoelt dat er een overeenstemming moet zijn tussen de voornaam en de gender-expressie? Dat zou immers eigenaardig overkomen, omdat men bij een genderwijziging niet verplicht is om de voornaam te wijzigen. Ik zal daarover misschien een nieuwe vraag stellen.

Het is in elk geval goed dat er niet wordt gediscrimineerd bij het toelaten van een voornaamswijziging.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

02 **Samengevoegde vragen van**

- mevrouw Carina Van Cauter aan de minister van Justitie over "de mededeling aan de slachtoffers van het toekennen van een uitgaansvergunning en penitentiair verlof" (nr. 24856)

- mevrouw Carina Van Cauter aan de minister van Justitie over "de evaluatie van het verlengd penitentiair verlof" (nr. 24860)

02 **Questions jointes de**

- Mme Carina Van Cauter au ministre de la Justice sur "la notification aux victimes de l'octroi d'une autorisation de sortie et d'un congé pénitentiaire" (n° 24856)

- Mme Carina Van Cauter au ministre de la Justice sur "l'évaluation du congé pénitentiaire prolongé" (n° 24860)

02.01 **Carina Van Cauter** (Open Vld): Mijnheer de minister, wat de evaluatie van het verlengd penitentiair verlof betreft, hebt u in de zomer van 2017 beslist om langere verlofperiodes toe te staan aan gedetineerden, op voorwaarde dat zij aan bepaalde criteria voldoen. Die maatregel werd ingevoerd om de overbevolking in de gevangenissen te beheersen. Ik verwijs daarvoor ook naar mijn eerdere mondelinge vraag waarop u onder meer antwoordde dat er in september 2017 een evaluatie plaatsvond, maar dat uw medewerkers de laatste hand legden aan een ruimere evaluatie en dat u nadien zou beslissen of en onder welke voorwaarden de maatregel van het verlengd penitentiair verlof – één week in de gevangenis en één week verlof – zou worden voortgezet. Ondertussen zijn wij een aantal maanden verder en heb ik voor u daarover de volgende vragen.

Heeft er ondertussen een ruime evaluatie van de maatregel plaatsgevonden? Zo ja, wat was het resultaat daarvan? Zo niet, wanneer mogen we die evaluatie verwachten?

Is de maatregel van het verlengd penitentiair verlof nog steeds van kracht? Werden de voorwaarden aangepast?

Is het mogelijk een verslag van de evaluatie van de maatregel te ontvangen? Acht u het nodig om daarover met het Parlement te overleggen?

Hoeveel gedetineerden hebben op dit moment het regime van verlengd penitentiair verlof genoten? Kunt u tevens aangeven hoeveel gedetineerden hun voorwaarden schonden, waardoor hun verlengd penitentiair verlof ingetrokken moest worden?

02.01 **Carina Van Cauter** (Open Vld): Pour lutter contre la surpopulation dans les prisons, les détenus se voient octroyer, depuis l'été 2017, une période de congé plus longue et ce, sous certaines conditions. En septembre 2017, le ministre a fait savoir qu'il s'attelait à l'évaluation de cette mesure. Quel a été le résultat de cette évaluation?

Conformément à l'article 10 de la loi relative au statut juridique externe des personnes condamnées à une peine privative de liberté et aux droits reconnus à la victime dans le cadre des modalités d'exécution de la peine, la victime doit être informée le plus rapidement possible et en tout cas dans les vingt-quatre heures de l'octroi d'un premier congé pénitentiaire. L'annonce d'une permission de sortie n'est toutefois pas réglée explicitement. La victime d'un acte de violence particulièrement grave m'a raconté qu'elle s'était retrouvée nez à nez

Mijn tweede vraag heeft betrekking op artikel 10 van de wet op de externe rechtspositie, waarin expliciet vermeld staat dat slachtoffers zo snel mogelijk, en in elk geval binnen 24 uur, via de snelst mogelijke, schriftelijke communicatie, in kennis worden gesteld van de toekenning van een eerste penitentiaal verlof en, in voorkomend geval, van de voorwaarden die in hun belang zijn opgelegd.

avec l'auteur des faits quand il a pu avoir recours à un congé pénitentiaire. Une telle expérience peut être traumatisante. Quelle est la procédure à suivre en pareille situation?

Over de mededeling van een uitgaansvergunning staat in dat artikel niets vermeld, het is met andere woorden niet uitdrukkelijk geregeld. Nochtans is het niet ondenkbaar dat dit gebeurt. Ik werd hierover aangesproken door het slachtoffer van een zeer ernstig geweldsdelict, die de dader tegen het tegen het lijf liep toen deze gebruikmaakte van een uitgaansvergunning. Ik kan mij inbeelden dat dit traumatisch kan zijn, even traumatisch als wanneer dit zou gebeuren bij penitentiaal verlof.

Mijnheer de minister, wordt de toekenning van een uitgaansvergunning ter kennis gebracht van de slachtoffers? Waarom desgevallend niet?

Het staat niet expliciet in de wet, maar gebeurt het in de praktijk soms wel dat slachtoffers op de hoogte worden gebracht van verleende uitgaansvergunningen? Ik kan mij indenken dat het wel gebeurt bij zeer zware delicten.

Wordt bij de toekenning van een penitentiaal verlof respectievelijk een uitgaansvergunning systematisch aan de veroordeelde opgelegd dat hij of zij niet in de omgeving van de slachtoffers mag vertoeven? Indien niet, waarom is dit niet standaard?

Wie moet de slachtoffers op de hoogte brengen van de toekenning van deze modaliteiten? Hoe verloopt desgevallend de procedure van kennisgeving?

02.02 Minister **Koen Geens**: Mijnheer de voorzitter, mevrouw Van Cauter, de toekenning van een uitgaansvergunning wordt niet ter kennis gebracht van de slachtoffers. De wetgever heeft daar expliciet niet in voorzien, omdat "wat betreft de uitgaansvergunning het niet noodzakelijk en niet opportuun leek om het slachtoffer hiervan te informeren, gezien de korte tijdsduur waarvoor een uitgaansvergunning wordt toegekend. Bovendien wordt de uitgaansvergunning ook steeds toegekend met een welbepaald doel voor ogen." De wetgever meende tevens dat "een systematische kennisgeving van deze beslissingen ten onrechte angstgevoelens zou kunnen provoceren in hoofde van het slachtoffer."

02.02 **Koen Geens**, ministre: Les victimes ne sont pas informées d'une permission de sortie car cette dernière n'est valable que pour un court laps de temps. Une telle communication pourrait en outre éveiller sans raison un sentiment d'angoisse chez la victime. Cela peut être fait dans certains cas vraiment exceptionnels. Lorsqu'un condamné ne peut plus avoir de contact avec les victimes ou leurs familles, le condamné doit lui-même spontanément interrompre le contact en cas de rencontre fortuite. Le service Accueil des victimes de la maison de justice communique l'octroi d'un congé pénitentiaire aux victimes.

Deze kennisgeving van slachtoffers gebeurt dus niet bij een uitgaansvergunning, behoudens in erg uitzonderlijke omstandigheden, die uiteraard dossier per dossier worden bekeken. Indien er sprake is van schade aan personen, wordt er in elk geval aan de veroordeelde een verbod opgelegd om op enigerlei wijze contact te zoeken met de slachtoffers en hun familie en wordt ook de verplichting opgelegd om bij een toevallige ontmoeting zelf spontaan het contact te verbreken.

De beslissing tot toekenning van penitentiaal verlof wordt doorgaans via de dienst Slachtofferonthaal van het justitiehuis aan de slachtoffers meegedeeld en dit zo snel mogelijk na de beslissing tot toekenning, in elk geval binnen 24 uur en via het snelst mogelijke

Le congé pénitentiaire prolongé est maintenu après l'évaluation. Au 18 avril, celui-ci a déjà été

schriftelijk communicatiemiddel. Indien slachtoffers vragen om via hun advocaat te worden verwittigd, gebeurt dat via de advocaat.

De beslissing tot toekenning van penitentiair verlof wordt dus op die manier meegedeeld.

Wat uw andere vraag betreft, een evaluatie van het verlengd penitentiair verlof heeft plaatsgevonden en de maatregel loopt nog steeds. Tijdens de geëvalueerde periode hebben 611 gedetineerden gebruikgemaakt van het systeem. Op 18 april waren dat er 711. Zeventig verloven werden herroepen, wat een verhouding is die wij ook in het klassieke verlof zien terugkomen.

Een belangrijk positief gegeven is dat gedetineerden die van dit verlof genieten daar steeds meer gebruik van maken om hun re-integratie voor te bereiden. Een aantal vindt reeds tijdens dit verlof een job en in dezelfde periode als de maatregel van kracht is, merken wij een stijging van het aantal gedetineerden dat door de strafuitvoeringsrechtbanken onder elektronisch toezicht werd geplaatst.

Minder gedetineerden zien zich een voorwaardelijke invrijheidstelling geweigerd. Deze gegevens zijn een indicatie dat een ruimere aanwezigheid in de samenleving van gedetineerden in de verdere fase van hun detentie de voorbereiding van de re-integratie ten goede kan komen.

Ik ben uiteraard bereid om deze maatregel ten gronde te bespreken in de commissie voor de Justitie.

02.03 Carina Van Cauter (Open Vld): Mijnheer de minister, ik dank u voor uw antwoord.

Wat uw eerste antwoord betreft, ik begrijp dat het moeilijk is om een uitgangsvergunning, die inderdaad niet langer kan duren dan 16 uur, systematisch en schriftelijk te melden aan de slachtoffers.

Ik ben blij u te horen dat het hier niet gaat over een blinde toepassing van deze regel en dat men in uitzonderlijke omstandigheden rekening kan houden met een specifieke casus, zodat de rechten van het slachtoffer maximaal kunnen worden gewaarborgd. Dat is volgens mij noodzakelijk.

Wat het verlengd penitentiair verlof betreft, kan ik alleen maar met u vaststellen dat men in een aantal gevallen zonder specifieke controle ook is moeten overgaan tot herroeping. Het gaat om 70 dossiers op 711, waar zich blijkbaar nieuwe feiten hebben voorgedaan. Dat is bijna 10 %.

Ik weet echt niet of wij dit risico kunnen nemen, ook al staat daartegenover dat re-integratie in een aantal gevallen ongetwijfeld een betrachting moet zijn en dat ook uit de evaluatie blijkt dat deze maatregel re-integratie ten goede komt.

Dit is niet het moment, maar ik vraag de voorzitter van de commissie voor de Justitie om daarover verder van gedachten te wisselen, eventueel op basis van de evaluatie die u blijkbaar ter beschikking hebt. Krijgen wij daar inzage in?

accordé à 711 détenus. Il a été révoqué pour 70 détenus, mais il s'agit là d'une proportion comparable à celle qui prévaut pour le congé pénitentiaire classique. Le dispositif est de plus en plus souvent utilisé comme préparation à la réinsertion future. Le nombre de détenus placés sous surveillance électronique a en outre augmenté au cours de la même période et moins de mises en liberté conditionnelles ont été refusées.

02.03 Carina Van Cauter (Open Vld): Je suis ravie que, dans le souci de garantir pleinement les droits de la victime, des dérogations à la règle générale soient autorisées dans des circonstances exceptionnelles.

Il est en tout cas impératif d'organiser un débat sur la pondération entre le risque potentiel – dans 10 % des cas, de nouveaux faits sont commis durant le congé pénitentiaire – et les avantages dans la perspective de la réinsertion.

02.04 Minister **Koen Geens**: (...)

02.05 **Carina Van Cauter** (Open Vld): Goed, dank u.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

03 **Vraag van mevrouw Sabien Lahaye-Battheu aan de minister van Justitie over "de uitwisseling van informatie tussen de parketten inzake weglopers uit jeugdinstituten" (nr. 24970)**

03 **Question de Mme Sabien Lahaye-Battheu au ministre de la Justice sur "l'échange d'informations entre les parquets à propos de fugueurs désertant des institutions de protection de la jeunesse" (n° 24970)**

03.01 **Sabien Lahaye-Battheu** (Open Vld): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, deze vraag houdt verband met vorige vragen over het beroepsgeheim en over de mogelijkheden om daarvan af te wijken.

In een artikel in *De Tijd* van 7 april 2018, getiteld "Meisje 16 doet alles", gaat het over het feit dat de jeugdhulp geen antwoord vindt op de problematiek van tienerpooiers. Sinds kort zou voor de parketten de aanbeveling gelden de slachtoffers in tienerpooierdossiers als slachtoffers van mensenhandel te beschouwen. De maatregel wordt doorgaans goed opgevolgd en heeft onder andere tot gevolg dat daders strengere straffen kunnen krijgen.

Er blijven echter nog hiaten bestaan. Een van de aangekaarte problemen is dat de hulpverlening vaak nog weigerachtig staat tegenover het doorbreken van het beroepsgeheim als het gaat om slachtoffers van tienerpooiers die uit een instelling weglopen. Nochtans zou het beroepsgeheim in die gevallen wel kunnen worden doorbroken. Er wordt gesteld dat er in het algemeen een probleem is van informatie-uitwisseling is, in die zin dat wanneer een meisje wegloopt uit een instelling in West-Vlaanderen, de parketten dat nieuws niet uitwisselen.

Mijnheer de minister, ik heb een viertal vragen voor u.

Ten eerste, bent u zich bewust van het probleem van informatie-uitwisseling tussen de parketten?

Ten tweede, zo ja, waaraan ligt het probleem? Is het omdat de informatie niet vanuit de instelling tot bij het parket geraakt of ligt het aan de communicatie tussen de parketten onderling?

Ten derde, in de mate dat u het vanuit federale hoe kunt bekijken, ligt de weigerachtigheid van de hulpverlening om het beroepsgeheim te doorbreken aan de basis van de gebrekkige informatiedoorstroming?

Ten vierde, welke oplossing ziet u om het uitwisselen van informatie tussen de parketten onderling en tussen het parket en de jeugdinstituten in zaken zoals deze, en bij uitbreiding in alle zaken waarbij er van hulpverlening aan jongeren sprake is, vlotter te laten verlopen?

03.02 Minister **Koen Geens**: Mijnheer de voorzitter, mevrouw Lahaye-Battheu, het College van procureurs-generaal meldt mij dat er bij de informatie-uitwisseling tussen instellingen en parket en bij onrustwekkende verdwijningen geen problemen zijn gekend. De

03.01 **Sabien Lahaye-Battheu** (Open Vld): Depuis peu, les parquets appliquent la recommandation selon laquelle, dans les dossiers concernant les mineurs, les victimes doivent être considérées comme des victimes de trafic d'êtres humains. Cette recommandation est généralement bien suivie et, de ce fait, les auteurs encourent des peines plus sévères. L'aide aux victimes fait toutefois encore l'objet de réticences en ce sens que certains se retranchent derrière le secret professionnel concernant les victimes de proxénètes de mineurs qui ont fugué d'une institution. D'une manière générale, il se pose un problème d'échange d'informations entre les parquets.

Où le bât blesse-t-il? Comment l'échange d'informations entre les parquets et entre les parquets et l'institution d'où le jeune a fugué peut-il être amélioré?

03.02 **Koen Geens**, ministre: Le Collège des procureurs généraux fait savoir qu'il n'a pas connaissance de problèmes concernant

ervaring leert integendeel dat de instellingen dergelijke meldingen doorgaans erg snel doen en dat bij instellingen die veelvuldig met weglopers worden geconfronteerd, vaak afspraken met politie en parket worden gemaakt over een standaardisering van de meldingen alsook dat er geen problemen worden gemeld met de toepassing van het beroepsgeheim.

Voor de parketten wordt de materie geregeld door de omzendbrief COL9/2002 van het College van procureurs-generaal betreffende de ministeriële richtlijn over de opsporing van vermiste personen.

Overeenkomstig deze richtlijn vallen de verdwijningen van slachtoffers van tienerpooiers onder de criteria van onrustwekkende verdwijningen. In de instructies is onder andere opgenomen dat er zo snel mogelijk wordt overgegaan tot een dringende seining van de vermiste persoon en tot verwittiging van de cel Vermiste Personen van de federale politie. Wanneer een verdwenen minderjarige wordt aangetroffen in een ander arrondissement dan dat van de verdwijning, zijn politie en parket aldus onmiddellijk op de hoogte dat het gaat over een ontvluchte minderjarige.

Ik kan u ten slotte nog informeren dat er geregeld overleg is tussen de expertisenetwerken Mensenhandel en Jeugdbescherming inzake deze materie. Daarnaast is er ook vanuit de FOD Justitie overleg over deze problematiek, met onder andere de diensten van de Gemeenschappen en Child Focus.

l'échange d'informations entre les institutions et le parquet et les disparitions inquiétantes de mineurs. Ces disparitions sont généralement signalées très rapidement par les institutions. Les institutions confrontées à de nombreux cas de fugue concluent avec la police et le parquet des accords concernant la standardisation des signalements. Aucun problème concernant l'application du secret professionnel n'a été signalé.

La circulaire COL9/2002 du Collège des procureurs généraux règle cette matière pour les parquets.

Les disparitions de victimes de proxénètes d'adolescents correspondent aux critères des disparitions inquiétantes. La personne disparue est dès lors signalée sans délai comme telle et la cellule Personnes disparues de la police fédérale est avertie. Lorsqu'un mineur disparu est repéré dans un autre arrondissement que celui dans lequel a eu lieu la disparition, la police et le parquet sont immédiatement conscients qu'il s'agit d'un mineur en fuite.

Les réseaux d'expertise traite et trafic des êtres humains et protection de la jeunesse se concertent régulièrement sur cette matière. Le SPF Justice a notamment des échanges à ce sujet avec les Communautés et avec Child Focus.

03.03 Sabien Lahaye-Battheu (Open Vld): Mijnheer de minister, ik dank u voor uw antwoord.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

04 Vraag van mevrouw Sabien Lahaye-Battheu aan de minister van Justitie over "de verkeersboetes die worden opgelegd door politierechters" (nr. 25011)

04 Question de Mme Sabien Lahaye-Battheu au ministre de la Justice sur "les amendes routières infligées par les juges de police" (n° 25011)

04.01 Sabien Lahaye-Battheu (Open Vld): Mijnheer de minister, begin april konden wij lezen dat enkele politierechters de alsmaar duurdere verkeersboetes hekelden. Ik citeer: "Wij moeten de verkeersboetes niet verhogen maar net verlagen. Wij moeten vooral

04.01 Sabien Lahaye-Battheu (Open Vld): Plusieurs juges de police ont récemment suggéré de diminuer le montant des amendes

de uitgesproken straffen uitvoeren en de boetes innen. De grote hoop betaalt nooit. Die hebben dat geld niet. Vele overtreders zijn werkloos, zitten in schuldbemiddeling of moeten rondkomen met een leefloon. Wat voor zin heeft het dan monsterboetes op te leggen? Alleen de burgers die wel betalen, zullen nog meer ophoesten. Dat de overheid eens publiceert hoeveel boetes werkelijk betaald worden”.

De bedragen van de opgelegde en de geïnde boetes kwamen begin vorige maand uitgebreid onder de aandacht naar aanleiding van de cijfers van uw collega, de minister van Financiën. Daaruit bleek dat strafrechters, dus niet alleen politierechters maar ook correctionele rechters, in de periode 2012-2016 ruim 1,2 miljard euro aan boetes oplegden. Daarvan was begin april 46 % geïnd en 54 % nog niet geïnd.

Politierechters klaagden ook aan dat hun beoordelingsvermogen in twijfel wordt getrokken. In een reactie hebt u gesteld niet te willen afstappen van de minimumstraffen. U hebt ook gezegd dat 90 % van alle boetes wel meteen betaald wordt. U hoopt na de zomer de politierechtbanken te ontlasten door lichte overtredingen automatisch te laten afhandelen via een betalingsbevel. De FOD Financiën kan dan zonder interventie van de rechter de boete innen door het bedrag in te houden op bijvoorbeeld belastingteruggaven, via loonbeslag, of via een gerechtsdeurwaarder.

In uw antwoord van eind 2016 op mijn parlementaire vraag over boetes plande u de toepassing van het betalingsbevel voor midden 2017. Aanleiding van mijn vraag was toen dat de vermenigvuldigingsfactor van alle boetes die door de rechter werden opgelegd, van x6 steeg naar x8. Alle boetes werden vanaf 1 januari 2017 ook verhoogd met 5 %. Ik vroeg u toen ook te focussen op een betere inning.

Ten eerste, wat is uw reactie op de uitlating van de politierechters? Blijft u bij uw standpunt dat wij in de pers konden lezen, of hebt u bijkomende argumenten?

Ten tweede, kunt u het percentage van 90 % wel geïnde verkeersboetes nader toelichten?

Ten derde, welke maatregelen neemt u opdat zoveel mogelijk verkeersboetes betaald worden? Wat is de stand van zaken in verband met het betalingsbevel?

Ten vierde, zal het feit dat de boetes verhoogd zijn, geen averechts effect sorteren, in de zin dat nog minder mensen ze zullen betalen?

Ten vijfde, wat is uw mening over de verklaring van sommige politierechters dat zij te weinig beoordelingsmarge hebben en soms verplicht zijn zeer zware straffen op te leggen, zonder dat zij de ruimte hebben om in concreto te oordelen?

04.02 Minister **Koen Geens**: Mevrouw Lahaye-Battheu, de tweede fase van Crossborder is van start gegaan op 28 maart 2018 en zal toelaten om een beter zicht te krijgen op de betaling en de inning van de verkeersboetes. Het zal ons in staat stellen om te oordelen of het huidige proces dient te worden aangepast. Voor het eerst kunnen wij een zicht krijgen op de afhandeling van boetes over de hele lijn. Ik

routières, mais de veiller à leur perception effective. En effet, dès lors que de nombreux contrevenants sont chômeurs, bénéficient du régime de médiation de dettes ou d'un revenu d'intégration, leur infliger des amendes astronomiques ne présente aucun intérêt. Le ministre a déclaré précédemment que 90 % de toutes les amendes sont payées sans délai et qu'après l'été, les infractions légères seraient traitées automatiquement par l'entremise d'une injonction de payer.

Que pense le ministre de la suggestion des juges de police? Pourrait-il commenter plus en détail la perception de 90 % des amendes routières? Comment compte-t-il s'assurer du paiement d'un maximum des amendes routières? Quel est l'état d'avancement de la procédure d'injonction de payer? Que pense le ministre de l'affirmation selon laquelle il arrive que des juges de police soient contraints d'infliger de lourdes sanctions, sans avoir la possibilité de juger des circonstances concrètes?

04.02 **Koen Geens**, ministre: La deuxième phase du projet Crossborder a démarré le 28 mars 2018 et permettra d'avoir un meilleur aperçu du paiement et de la perception des amendes routiè-

ben dan ook geneigd om het debat rond de verhoging of de verlaging van bepaalde verkeersboetes uit te stellen tot wanneer wij op basis van de volledige beeldvorming conclusies kunnen trekken.

Het is ook niet omdat bepaalde overtreeders hun boetes bewust of onbewust laten liggen, waardoor het bedrag na een tijd begint op te lopen, dat men het hele systeem ter discussie moet stellen. Het overgrote deel van de verkeersboetes wordt vrij snel betaald. De meeste burgers voeren het bevel tot onmiddellijke inning en hun minnelijke schikking binnen de opgelegde tijdspanne uit.

Naast een betere inning van de boetes wil het Crossborderproject aan beeldvorming doen en onze kennis over onder andere de betalingsbereidheid van onze klanten verbeteren. Uit de gegevens waarover wij vandaag beschikken, merken wij al een versnelling van de betalingen en een hogere betalingsbereidheid, sinds wij werk hebben gemaakt van modernere betaalmogelijkheden en duidelijkere communicatie naar de burgers. Dat geldt zowel voor de buitenlanders als voor de Belgen.

Het afgelopen jaar hebben mijn diensten heel wat in het werk gesteld om de inning van de verkeersboetes te verbeteren. Zo werden er een website en een callcenter in het leven geroepen en werd de communicatie naar de burger geoptimaliseerd. Sinds 28 maart is ook de dubbele zending afgeschaft en werden de nodige ICT-toepassingen ter beschikking gesteld van Justitie om het beheer van de verkeersboetes op een professionele maar vooral efficiënte wijze te kunnen uitvoeren. Ik ben dan ook blij om u te kunnen melden dat de wetgeving intussen werd aangepast om het bevel tot betalen praktisch te kunnen uitvoeren. De ICT-toepassingen die het dagelijks beheer van de bevelen tot betalen moeten organiseren, zijn in volle ontwikkeling.

Ten slotte, mag u niet uit het oog verliezen dat 69,3 procent van alle verkeersinbreuken in België bestaat uit overtredingen met betrekking tot overdreven snelheid. De statistieken geven aan dat een op drie van de dodelijke ongevallen te wijten is aan overdreven snelheid. Inzetten op maatregelen die kunnen bijdragen tot een verbetering van de verkeersveiligheid en tot de vermindering van het aantal verkeersdoden houdt ook in dat een gepast juridisch gevolg wordt gegeven aan overtredingen van de verkeersregels. Ik hoef u er niet aan te herinneren dat niet alleen de pakkans maar ook het bedrag van de boete belangrijk elementen zijn die overtreeders ertoe kunnen brengen hun rijgedrag aan te passen.

res. J'ai l'intention de reporter le débat sur cette question jusqu'à ce que nous connaissions les résultats de cette deuxième phase.

Ce n'est pas parce que certains contrevenants ne paient pas leurs amendes – dont le montant continue alors de grimper – qu'il faut remettre tout le système en question. La grande majorité des amendes routières sont rapidement réglées.

Outre une meilleure perception des amendes, le projet Cross-border a pour objectif d'améliorer la volonté de payer de nos clients. Nous constatons déjà une accélération des paiements ainsi qu'une meilleure volonté de les régler depuis que nous recourons aux moyens de paiement modernes et avons amélioré la communication avec les citoyens. Cela vaut tant pour les étrangers que pour les Belges.

Une série de mesures ont été prises pour améliorer la perception des amendes routières. Un site internet et un *callcenter* ont ainsi été créés et la communication avec les citoyens a été optimisée. Depuis le 28 mars, le double envoi a également été supprimé et des applications TIC sont mises à disposition pour pouvoir gérer les amendes routières avec efficacité. Des modifications législatives ont également été apportées pour pouvoir exécuter l'ordre de paiement dans la pratique.

Nous ne pouvons perdre de vue que près de 70 % de l'ensemble des infractions au code de la route concernent des excès de vitesse et qu'un accident mortel sur trois est dû à une vitesse excessive. Le risque d'être intercepté mais aussi le montant des amendes peuvent grandement inciter les contrevenants à changer leur comportement sur la route.

04.03 Sabien Lahaye-Battheu (Open Vld): Mijnheer de minister, ik dank u voor het antwoord.

Ik noteer dat u de deur openlaat om het debat aan te gaan over de hoogte van de boetes. U wilt het debat uitstellen tot na het resultaat van de tweede fase van het Crossborderproject.

Ik ben blij dat er nog een debat volgt, want nu zijn verkeersboetes na afrekening van de kosten en de bijdragen voor het fonds, vaak hoger dan boetes die door de correctionele rechtbank voor bijvoorbeeld diefstal worden opgelegd. Bovendien is na afrekening de door de politierechter opgelegde verkeersboete zelfs hoger dan een maandwedde, waardoor sommige overtreders in de armoede worden geduwd. Dat is niet logisch.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

05 Vraag van mevrouw Annick Lambrecht aan de minister van Justitie over "het slapen op matrassen in Belgische gevangenissen" (nr. 25064)

05 Question de Mme Annick Lambrecht au ministre de la Justice sur "les nuits sur des matelas posés au sol dans les prisons belges" (n° 25064)

05.01 Annick Lambrecht (sp.a): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, ik blijf zeer bezorgd omtrent het aantal grondslapers in onze Belgische gevangenissen. Op 7 februari antwoordde u op een mondelinge vraag: "Ik betreur samen met u dat er in verschillende gevangenissen momenteel inderdaad gedetineerden op een matras op de grond slapen. Meer bepaald is dat het geval in de gevangenissen in Antwerpen, Brugge, Gent, Hasselt, Ieper, Marche en Nijvel."

Op 7 februari sliepen er 125 gedetineerden op de grond. Op 28 februari antwoordde u op mijn vraag over grondslapers dat op een matras op de grond slapen niet past in een humaan detentiebeleid. Op 28 februari was het aantal grondslapers met 20 verminderd en ging het nog over 105 gedetineerden. Ik meen ook uit uw antwoord begrepen te hebben dat het grondslapersprobleem binnen een aantal weken van de baan moest zijn.

Inzake de gevangenis te Brugge verneem ik dat er momenteel nog steeds twee secties, met 38 plaatsen voor gedetineerden, wegens personeelsgebrek gesloten zijn.

Mijnheer de minister, hoeveel gedetineerden slapen er momenteel op de grond per gevangenis in België? Graag ontvang de geactualiseerde versie van de tabel die u mij overhandigde op 7 februari.

Op 7 maart antwoordde u mij mondeling dat de twee afdelingen in Brugge die momenteel gesloten zijn wegens personeelsgebrek binnen zes weken zouden kunnen openen. Zijn deze afdelingen al opengesteld? Zo nee, wanneer zullen zij opengesteld worden?

05.02 Minister Koen Geens: Mijnheer de voorzitter, mevrouw Lambrecht, ik kan u meedelen dat er op 27 april laatstleden nog 8 gedetineerden op een matras op de grond sliepen, namelijk 4 in de gevangenis in Hasselt en 4 in de gevangenis te Brugge. In de gevangenis te Hasselt worden nog bijkomend stapelbedden geplaatst en heel kortelings zal de situatie dus verholpen zijn.

Inzake de gevangenis in Brugge zal het personeelskader op 1 juli

05.01 Annick Lambrecht (sp.a): En Belgique, 125 détenus ont dormi sur un matelas posé à même le sol de leur cellule la nuit du 7 février. Le 28 février, on dénombrait encore 105 détenus dans la même situation. Au cours de cette période, 2 ailes de 38 places à la prison de Bruges étaient fermées en raison d'un manque de personnel.

Combien de détenus dorment-ils encore sur le sol dans chaque établissement pénitentiaire? Le problème du manque de personnel à Bruges a-t-il été résolu entre-temps? Quand les deux ailes fermées pourront-elles rouvrir?

05.02 Koen Geens, ministre: Le 27 avril, 8 détenus dormaient encore sur un matelas posé au sol: 4 à Hasselt et 4 à Bruges. La situation va être rétablie à Hasselt grâce à l'installation de lits superposés complémentaires. À Bruges, l'effectif sera de nouveau

volledig ingevuld zijn, wat voor de vakbonden een voorwaarde was om deze secties terug in dienst te stellen. Er heeft reeds overleg plaatsgevonden tussen de lokale directie en de lokale vakbondsafgevaardigden om de heropening te bespreken en voor te bereiden. Ik hoop de heropening dan ook spoedig te kunnen bevestigen.

complet le 1^{er} juillet. Une concertation a déjà été menée entre la direction locale et les délégués syndicaux en ce qui concerne la réouverture des sections concernées.

05.03 Annick Lambrecht (sp.a): Mijnheer de minister, ik ben blij met uw antwoord en ik kan slechts hopen dat wij niet teugvallen in de situatie van voorheen.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

06 Vraag van mevrouw Annick Lambrecht aan de minister van Justitie over "de schuldindustrie" (nr. 25179)

06 Question de Mme Annick Lambrecht au ministre de la Justice sur "l'industrie de l'endettement" (n° 25179)

06.01 Annick Lambrecht (sp.a): Mijnheer de minister, ik ondervroeg u reeds twee maal in de plenaire vergadering van de Kamer over een thema dat mij na aan het hart ligt, de schuldindustrie.

06.01 Annick Lambrecht (sp.a): Le ministre a promis en janvier 2018 qu'un médiateur sectoriel serait désigné à l'échelon du SPF Économie. Nous aurions dû avoir l'annonce officielle en février. Elle n'a cependant jamais eu lieu. Quand pourrons-nous voir le projet de loi en question?

In uw reactie op mijn vraag tijdens de plenaire vergadering van 18 januari 2018 stelde u het volgende: "Uiteraard ben ik het met u eens dat de problematiek van de debiteuren met een grote schuldenlast in de privésfeer een ernstig probleem is, dat wij alle aandacht moeten geven die noodzakelijk is. Ik wil u wel zeggen dat wij wat betreft de ombudsman de Nationale Kamer van Gerechtsdeurwaarders hebben gevraagd om dringend een verzoek in te dienen voor een sectorale ombudsman op het niveau van het ministerie van Economische Zaken. Officieus is dat gebeurd, officieel zal dat in februari gebeuren. Als het niet gebeurt, zal ik zelf met de betrokken collega een wetsontwerp in die zin voorleggen, want het is belangrijk dat wij voor de schuldenaren die recht in hun schoenen staan en het slachtoffer worden van te hoge kosten, een klachtenbank hebben die hen neutraal kan helpen bij de oplossing van hun problemen"

Le ministre a annoncé en mars des mesures pour limiter à 40 % du montant dû les frais liés à la perception des créances fiscales. Une extension des biens insaisissables ainsi qu'une notification plus claire des frais d'huissiers sont aussi prévues.

Tijdens de plenaire vergadering van 1 maart 2018 repliceerde u op mijn vraag als volgt: "U zult vernomen hebben dat ik hoop dat de kosten die aan de inning van een schuld worden besteed, zouden kunnen beperkt worden tot een bepaald percentage van de totale schuld. Ik heb 40 % voorgesteld. Wij moeten de goederen en de inkomsten uitbreiden die niet voor beslag vatbaar zijn, nu zijn dat nog huisdieren en vergelijkbare dingen. Wij moeten in elk geval de kosten van de deurwaarder nog transparanter en zonder afkorting laten vermelden. Mevrouw Lambrecht, ik ken uw wetsvoorstellen. Ik heb het u reeds eerder gezegd, in antwoord op een vorige vraag. Wij zijn nu met drie en u bent met vier. Wij moeten in elk geval proberen om ook daarop beter zicht te krijgen en het mee te nemen in onze reflectie die grondig zal zijn, daarop mag u rekenen"

Quelles mesures ont-elles déjà été prises à ce niveau? Le sp.a tient à disposition une dizaine de propositions de loi par lesquelles il souhaite s'attaquer à "l'industrie" de la dette. Quelles propositions le ministre soutiendra-t-il?

L'un des créanciers les plus impitoyables est le fisc, lequel n'accorde aucun règlement s'étalant sur plus de douze mois et impute en outre des frais de perception très élevés qui imposent pour chaque procédure de recouvrement la signification de plusieurs actes. Si nous voulons réduire les frais supplémentaires sur les dettes, il faudra aussi réduire le prélèvement public sur

Mijnheer de minister, intussen zijn we een paar maanden verder en heb ik volgende vragen voor u.

Ten eerste, u zei dat er in februari van dit jaar een officiële aankondiging zou komen van een sectorale ombudsman op het

niveau van het ministerie van Economische Zaken. Behoudens vergissing van mijnentwege, heb ik die aankondiging nergens gezien. Wanneer mogen we dus uw wetsontwerp in die zin verwachten?

ces significations. Quelle est la vision ministérielle en la matière?

Ten tweede, u stelde zelf dat de bijkomende kosten op schulden de kaap van 40 % van de hoofdschuld niet mogen overschrijden. Welke maatregelen hebt u sinds deze uitspraak van 1 maart reeds genomen om dit beoogde doel te bereiken en welke maatregelen zitten nog in de pijplijn?

Ten derde, u zegt dat de lijst van niet-beslagbare goederen dient geactualiseerd te worden en er een transparantere vermelding moet komen van de deurwaarderskosten. Mag ik er ook van uitgaan dat u mijn wetsvoorstellen in die zin steunt? Welke andere van mijn tien wetsvoorstellen steunt u nog?

Ten vierde, eerder deze maand bracht *Het Laatste Nieuws* het pijnlijke verhaal van de fiscus als meedogenloze schuldeiser die geen afbetalingen toestaat die de termijn van 12 maanden overschrijden. De overheid is niet alleen een van de meest meedogenloze schuldeisers, ze zorgt er bovendien ook voor dat de kosten op schulden torenhoog worden. Wanneer een gerechtelijke invorderingsprocedure wordt opgestart, gaat dit gepaard met de betekening van verschillende aktes. De kosten die met elk van deze betekeningen gepaard gaan, lopen al snel op tot ongeveer 300 euro, terwijl 75 % van die kosten terugvloeien naar de overheid ter bekostiging van justitie en dus niet bij de gerechtsdeurwaarder terechtkomen.

Willen wij de bijkomende kosten op schulden verminderen, dan zullen wij noodzakelijkerwijze het overheidsbeslag op die betekeningen moeten reduceren. Dagvaardingen kunnen in dat geval goedkoper worden.

Dat zorgt er niet alleen voor dat de bijkomende kosten op schulden zullen dalen, maar ook dat de weg naar de rechtbank voor de burger goedkoper en dus toegankelijker wordt.

Mijnheer de minister, hoe staat u hier tegenover?

06.02 Minister **Koen Geens**: Mevrouw Lambrecht, inzake de ombudsman begrijp ik uw ongeduld, dat ik ook deel. Mijn informatie zegt dat op vraag van de FOD Economie nog enkele punten aan het dossier dienen te worden verbeterd. Daarna kan het worden goedgekeurd en kan tot de installatie van een ombudspersoon worden overgegaan.

06.02 **Koen Geens**, ministre: Je partage l'impatience de Mme Lambrecht concernant le calendrier de l'installation d'un médiateur, mais le SPF Économie demande que certains points du dossier soient d'abord encore adaptés.

De toewijzing van een afbetaling door de schuldenaar gedeeltelijk en de aflossing van de schuld gedeeltelijk aan de afbetaling van de kosten zal deel uitmaken van een breder en geïntegreerd ontwerp, dat in de komende weken aan de regering zal worden voorgelegd.

La décision quant à un plan de remboursement et l'amortissement de la dette feront partie d'un projet de loi intégré qui sera présenté au gouvernement dans les semaines à venir. La transparence des frais d'huissier fera également partie de ce projet de loi. La modernisation des règles pour la saisie a été présentée ce matin à Mme

De modernisering van regels inzake onbeslagbare goederen werd vanochtend in de commissie voor de Justitie door u ingeleid. Ik heb begrepen dat hoorzittingen zullen worden gehouden en dat het dossier op dat ogenblik zal worden besproken.

De transparantie van de gerechtsdeurwaarderskosten zal deel uitmaken van het geïntegreerd voorontwerp, waarnaar ik daarnet

verwees. Over het principe zijn u en ik het eens. Over de technische uitwerking zijn wij het nog niet eens. Daarom nemen wij het in het voorontwerp op.

Voor het antwoord op uw vierde vraag verwijs ik u naar de minister van Financiën, tot wiens bevoegdheid die vraag behoort.

06.03 Annick Lambrecht (sp.a): Mijnheer de minister, ik dank u voor uw antwoorden.

Ik wist dat u voor het antwoord op de vierde vraag naar een andere minister zou verwijzen. Ik wil er niettemin op wijzen dat het eigenlijk met de toegankelijkheid voor de burgers tot het gerecht alsook met de betaalbaarheid voor allen van het gerecht te maken heeft. Ik ben niet van mening dat u naar een andere minister kunt verwijzen. U bent verantwoordelijk voor de toegankelijkheid van het gerecht.

Aangezien de mensen al bijna 300 euro moeten betalen indien zij niet op tijd een factuur van de overheid kunnen betalen, durf ik mijn vraag opnieuw te stellen en u te vragen in te grijpen en ervoor te zorgen dat de mensen niet langer 300 euro extra moeten betalen als zij zich tot de gerechtelijke machine willen wenden. Van dat bedrag komt immers 75 % terug naar de overheid. Dat is geen behoorlijk bestuur.

U zit met verschillende ministers in de regering. Ik zou mijn vraag inderdaad nog eens aan de minister van Financiën kunnen stellen. Ik zou mij tot minister Van Overtveldt en tot de minister van Ambtenarenzaken kunnen wenden.

Mijnheer de minister, ik richt mijn vierde vraag echt tot u, omdat u mijn enige lichtpunt bent om echt iets aan het probleem te doen.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

07 Vraag van mevrouw Annick Lambrecht aan de minister van Justitie over "de wijze waarop geïnterneerden worden behandeld in de Belgische gevangenissen en de opvolging van de rechtspraak van het Europees Hof voor de Rechten van de Mens" (nr. 25197)

07 Question de Mme Annick Lambrecht au ministre de la Justice sur "la manière de traiter les internés dans les prisons belges et le suivi de la jurisprudence de la Cour européenne des droits de l'homme" (n° 25197)

07.01 Annick Lambrecht (sp.a): Mijnheer de minister, decennialang werden geïnterneerden gewoon opgesloten in een gevangenis, zonder aangepaste hulp. Er waren geen aangepaste zorgvoorzieningen en geïnterneerden hadden geen enkel perspectief, vermits hun maatregel geen einddatum had. Het zijn praktijken waarvoor België ondertussen al 25 keer veroordeeld werd door het Europees Hof voor de Rechten van de Mens.

In een arrest van 6 september 2016 veroordeelde het Europees Hof voor de Rechten van de Mens België, in het zogenaamde pilootarrest, voor de wijze waarop geïnterneerden worden behandeld in de Belgische gevangenissen. Door uitspraak te doen in één zaak en de overige uit te stellen, gaf het Hof België de kans het structurele probleem op te lossen. Daarmee kreeg ons land de twijfelachtige eer toebedeeld het voorwerp te zijn van een pilootarrest, wat gerust als een historische blaam kan worden omschreven.

Lambrecht en commission.

Pour la question concernant le fisc, je vous renvoie au ministre des Finances.

06.03 Annick Lambrecht (sp.a): Ma question concernant le fisc ne concerne pas le fisc en tant que tel mais a trait à la possibilité de rembourser et donc également à l'accès à la Justice.

Les gens qui ne peuvent payer une facture et qui souhaitent s'adresser à la Justice doivent d'abord verser 300 euros pour une citation, un montant qui est destiné pour 75 % aux pouvoirs publics. Il ne s'agit pas là à mes yeux d'un exemple de bonne administration.

07.01 Annick Lambrecht (sp.a): Dans son arrêt du 6 septembre 2016, la Cour européenne des droits de l'homme (CEDH) a donné à notre pays un délai de deux ans pour améliorer la situation des personnes condamnées et internées et que la Convention européenne des droits de l'homme ne soit plus violée. Il s'agit notamment de proposer aux intéressés des infrastructures de soins adaptées, de leur donner des perspectives d'avenir et de résoudre les problèmes de manque de personnel et de

De deadline werd vastgesteld op 6 december 2018, twee jaar nadat het arrest kracht van gewijsde kreeg en dus definitief werd. De zaak die heeft geleid tot het arrest van 6 september 2016 betrof een zekere W.D., die schuldig werd verklaard aan aanranding van de eerbaarheid van een minderjarige. Hij pleegde die feiten op 19-jarige leeftijd. In 2007 werd beslist tot zijn internering. W.D. kampte onder meer met een autismespectrumstoornis en werd niet toerekeningsvatbaar geacht voor zijn daden. Het Europees Hof voor de Rechten van de Mens stelde vast dat hij sedertdien, dus gedurende meer dan negen jaar, in de psychiatrische afdeling van de gevangenis in Merksplas verbleef, zonder enige vorm van behandeling en zonder enig perspectief op heropname in de samenleving. Dat maakte voor het Hof een schending uit van het verbod op onmenselijke behandeling, zoals gewaarborgd door artikel 3 van het Europees Verdrag voor de Rechten van de Mens.

Het Hof erkende wel dat de overheid sinds 2011 bepaalde inspanningen heeft gedaan om een geschikte opvang te zoeken, maar stelde vast dat die niets hadden opgeleverd, wegens structurele problemen. Met name de medische ondersteuning van geïnterneerden in de psychiatrische afdeling van de gevangenissen is onvoldoende en de externe plaatsing is veelal onmogelijk door een gebrek aan plaatsen.

Het Hof besliste ook dat de detentie zonder aangepaste hulp en therapie een schending uitmaakt van artikel 5.1 van het Europees Verdrag voor de Rechten van de Mens. Verder werd ook een schending van de artikelen 5.4 en 13 vastgesteld. Het Hof stelde vast dat het gebrek aan een daadwerkelijk rechtsmiddel voor geïnterneerden in België een structureel probleem is. Er is een tekort aan personeel in de psychiatrische afdelingen van de gevangenissen en er is een tekort aan plaatsen in externe instellingen. Er is dus niet alleen een probleem binnen Justitie, maar ook in het departement Volksgezondheid.

Het vragen van een schadevergoeding via de burgerlijke rechter werd door het Hof niet als een daadwerkelijk rechtsmiddel beschouwd. Dat kan namelijk enkel leiden tot een geldelijke tegemoetkoming, maar niet tot een verbetering van de situatie op het vlak van detentie.

Om al die redenen werd de Belgische Staat verplicht om tegen 6 december 2018 de toestand van geïnterneerden te verbeteren en in overeenstemming te brengen met het Europees Verdrag voor de Rechten van de Mens. In afwachting daarvan werden alle gelijkaardige hangende zaken tegen België opgeschort. Aan W.D. moest de Belgische Staat een morele schadevergoeding van 16 000 euro betalen.

De voorbije jaren werden er heel wat initiatieven genomen om geïnterneerden toch de zorg te kunnen bieden waarop zij recht hebben. Er kwamen bijvoorbeeld speciale afdelingen voor geïnterneerden met een verhoogde beveiligingsnood in de psychiatrische ziekenhuizen van Bierbeek, Rekem en Zelzate en er werden twee hoogbeveiligde forensische psychiatrische centra gebouwd in Gent en Antwerpen.

Op dit moment verblijven 262 personen in Gent en 156 in Antwerpen. Het aantal geïnterneerden in de gevangenis is gedaald van 1 087 in 2013 tot 543. Een Masterplan internering voorziet dat er nog twee

places.

Selon la CEDH, les efforts développés par le gouvernement ne permettent pas de résoudre les problèmes structurels.

Combien de personnes internées séjournent actuellement dans une simple cellule de prison en étant privées des soins nécessaires?

Combien de demandes de dommages et intérêts sont en cours de traitement?

Quelles mesures le ministre sera-t-il en mesure de prendre d'ici le 6 décembre 2018 pour que plus aucune personne internée ne doive encore séjourner dans une cellule de prison belge?

FPC's bijkomen in Wallonië en een longstay in Aalst. In afwachting zijn er ondertussen ook al plaatsen vrijgekomen in de psychiatrische ziekenhuizen. De voorbije jaren werden er ook maatregelen genomen om de geïnterneerden in de gevangenis beter op te vangen, bijvoorbeeld door de oprichting van multidisciplinaire zorgequipes.

Tegen 6 december 2018 zal moeten blijken of deze maatregelen niet *too little too late* zijn geweest maar wel degelijk het structurele probleem hebben opgelost. Is dat niet het geval, dan riskeert ons land heel wat schadevergoedingen te moeten ophoesten.

Mijnheer de minister, ik heb drie vragen.

Ten eerste, hoeveel geïnterneerden verblijven vandaag in een gewone gevangenis, verstoken van de nodige zorgen?

Ten tweede, hoeveel schadeclaims zijn er momenteel hangende?

Ten derde, wat zult u doen opdat tegen 6 december 2018 geen enkele geïnterneerde nog in een gevangenis moet verblijven?

07.02 Minister **Koen Geens**: Mijnheer de voorzitter, mevrouw Lambrecht, er verblijven vandaag geen geïnterneerden in gewone gevangencellen. Op 17 april verbleven 549 geïnterneerden in de Belgische gevangenissen, van wie 168 in de psychiatrische annexen en 376 in een inrichting tot bescherming van de maatschappij, te weten in Turnhout, Merksplas en Paifve. De 5 overige personen van de 549 verbleven om medische redenen in een medisch centrum.

In totaal hebben 204 geïnterneerden hetzij via een dagvaarding voor de burgerlijke rechtbank, hetzij in der minne een verzoek tot schadeloosstelling uitgebracht.

De interneringswet bepaalt dat een geïnterneerde persoon voor de duur van maximum een maand kan worden geplaatst in een psychiatrische annex van de gevangenis in geval van schorsing van een invrijheidstelling op proef of van elektronisch toezicht.

In geval van voorlopige aanhouding bepaalt de interneringswet dat de geïnterneerde ook naar de psychiatrische afdeling van de gevangenis kan worden gebracht, weliswaar voor korte duur. Ik geef u dit mee omdat het niet correct is te verklaren dat er nooit nog geïnterneerden zouden worden opgesloten.

Bovendien kunnen geïnterneerden volgens de wet ook geplaatst worden in een afdeling ter bescherming van de maatschappij, zoals de drie genoemden te Paifve, Turnhout en Merksplas.

De minister van Volksgezondheid creëert voor het jaar 2018 nog bijkomende plaatsen in het reguliere circuit, om geïnterneerden daarheen te laten uitstromen. Er worden hierbij inspanningen gedaan om ook deze geïnterneerden op te nemen waarvoor niet gemakkelijk een extern zorgtraject wordt gevonden, zijnde de personen met zowel gedragsstoornissen, geestesstoornissen als verstandelijke beperkingen. Men noemt dat de gevallen van comorbiditeit.

07.02 **Koen Geens**, ministre: En Belgique, plus aucun détenu n'est incarcéré dans une cellule ordinaire. Le 17 avril, 549 détenus séjournèrent dans les prisons belges et parmi eux, 168 étaient hébergés dans les annexes psychiatriques et 376 dans un établissement de protection sociale, plus précisément à Turnhout, Merksplas et Paifve; 5 étaient hébergés dans un centre médical pour raisons médicales. Au total, 204 internés ont introduit une demande d'indemnisation.

La loi sur l'internement stipule qu'une personne internée peut être placée pour une durée maximale d'un mois dans l'annexe psychiatrique de la prison en cas de suspension d'une libération à l'essai ou de la surveillance électronique. La même loi stipule qu'une personne internée dans le cadre d'une détention préventive peut être transférée, pour une courte durée certes, vers la section psychiatrique de la prison. Il n'est dès lors pas correct de déclarer que plus aucun interné ne sera désormais incarcéré.

En 2018, la ministre de la Santé publique créera des places supplémentaires dans le circuit régulier en réservant une attention

particulière aux internés pour qui il est difficile de trouver un trajet de soins externe.

07.03 **Annick Lambrecht** (sp.a): Bedankt voor uw antwoord, mijnheer de minister.

*Het incident is gesloten.
L'incident est clos.*

08 **Vraag van de heer Stefaan Van Hecke aan de minister van Justitie over "het terughalen van kinderen van Belgische IS-strijders" (nr. 25198)**

08 **Question de M. Stefaan Van Hecke au ministre de la Justice sur "le rapatriement des enfants de combattants belges partis en Syrie" (n° 25198)**

08.01 **Stefaan Van Hecke** (Ecolo-Groen): Mijnheer de voorzitter, mijnheer de minister, nu de gebieden van het zogenaamde kalifaat bevrijd zijn, stelt zich het menselijke probleem omtrent het lot van de kinderen van de Belgische IS-strijders.

Van zodra een kind Belg is, heeft het recht op bescherming van de Belgische overheid. In principe kan men vrijwillig terugkeren, maar als dit niet op het terrein georganiseerd wordt, dreigen de rechten van deze kinderen geschonden te worden. Federaal procureur, Frédéric Van Leeuw, zegt dat we het lijden van deze kinderen niet nog erger moeten maken en dat eveneens aan hun familie moet worden gedacht.

Ook de kinderrechtencommissaris, Bruno Vanobbergen, staat achter de oproep van Unicef en kinderrechtenorganisaties ter plaatse om deze kinderen veilig begeleid terug naar België te halen. Daarbij is de kans groot dat deze kinderen onder de radar zullen verdwijnen wanneer de vluchtelingenkampen en gevangenissen opengesteld zullen worden. Het lijkt dus ook voor de veiligheid op lange termijn het beste om deze kinderen nu georganiseerd terug te halen, ook al zijn de omstandigheden niet eenvoudig.

Ik heb de volgende vragen.

Ten eerste, wat is de houding van de regering omtrent het georganiseerd terughalen van kinderen met de Belgische nationaliteit uit Syrië?

Ten tweede, wordt er actief ingezet om kinderen terug te halen naar België, bijvoorbeeld aan de hand van een missie die kan inventariseren en de noden bepalen? Zo ja, hoe verloopt dit? Zo nee, waarom niet?

Ten derde, welke inspanning wordt er gedaan om deze kinderen na terugkomst te begeleiden?

08.02 **Minister Koen Geens**: Mijnheer de voorzitter, mijnheer Van Hecke, ik ben ervan overtuigd dat het essentieel is om rekening te houden met de situatie van de minderjarigen die zich in Syrië of Irak bevinden en die de Belgische nationaliteit hebben of aldaar geboren zijn, en voor wie de Belgische nationaliteit kan worden vastgesteld.

Ik houd bijzonder aan de eerbiediging van de internationale instru-

08.01 **Stefaan Van Hecke** (Ecolo-Groen): Après la libération des territoires occupés par l'EI en Syrie et en Irak, notre pays est confronté au problème des enfants de combattants belges partis en Syrie se trouvant actuellement dans des camps de réfugiés. Ceux qui possèdent la nationalité belge bénéficient de la protection de notre État. Le procureur fédéral Frédéric Van Leeuw et le commissaire aux droits de l'enfant Bruno Vanobbergen plaident pour que ces enfants soient accompagnés en Belgique.

Quel est le point de vue du gouvernement à cet égard?

S'attelle-t-on activement au rapatriement de ces enfants? Comment les choses se déroulent-elles?

Les enfants continuent-ils d'être accompagnés une fois rentrés en Belgique?

08.02 **Koen Geens**, ministre: J'accorde beaucoup d'importance au respect des instruments internationaux dans la promotion des droits de l'enfant et j'ai insisté pour qu'un débat à ce sujet soit mené au sein du Conseil national

menten inzake de rechten van kinderen en ik heb er dan ook op aangedrongen dat de kwestie zou worden besproken in de Nationale Veiligheidsraad.

De Nationale Veiligheidsraad heeft besloten dat, in principe, bijstand bij terugkeer moet worden toegekend aan minderjarigen onder de 10 jaar, en dat over deze bijstand geval per geval zal worden beslist bij minderjarigen die meer dan 10 jaar oud zijn. De verschillende diensten bespreken momenteel de procedure die in plaats moet worden gesteld.

Dit betekent niet dat er geen hulp bij de terugkeer zal worden verleend aan minderjarigen ouder dan 10 jaar. Wij moeten in die gevallen rekening houden met de risico's van militaire training en indoctrinatie die deze kinderen kunnen hebben ondergaan, alsook met de impact van hun terugkeer en met de te nemen maatregelen.

Een nauwe samenwerking met de Gemeenschappen is in dat verband noodzakelijk omdat de opvolging van de kinderen in de eerste plaats onder hun bevoegdheid valt, zowel op het vlak van de hulp aan minderjarigen als op het vlak van de jeugdbescherming. Ik ben op dit moment niet in staat om meer toelichting te geven en verwijs u naar de minister van Buitenlandse Zaken voor wat diens bevoegdheid betreft.

08.03 Stefaan Van Hecke (Ecolo-Groen): Mijnheer de minister, het is een heel belangrijke problematiek. U zei dat de zaak is besproken door de Nationale Veiligheidsraad, waar er werd beslist om absoluut bijstand te verlenen in het geval van kinderen onder tien jaar. Uit de cijfers die wij hebben, blijkt dat het voor het overgrote deel van de minderjarigen gaat om kinderen jonger dan tien jaar, van wie de meeste zelfs minder dan zes jaar oud zijn. Dat probleem van militaire training stelt zich daar dus eigenlijk niet. Dat zal maar van toepassing zijn op een heel klein deel van de betrokkenen.

Als wij A zeggen, moeten wij echter ook B zeggen. Als de regering zegt dat zij bijstand wil verlenen om die kinderen naar België te halen, dan moet dat ook op een georganiseerde manier gebeuren. Als men alleen maar zegt dat men bijstand zal bieden en voor het overige niets doet, dan zullen die kinderen niet zomaar naar België gebracht kunnen worden.

Ik zal uw suggestie volgen en ook een vraag stellen aan de minister van Buitenlandse Zaken, want ik vermoed dat het eerder zijn bevoegdheid zal zijn. In ieder geval, iedereen kijkt naar de regering, iedereen kijkt naar u: Unicef, de kinderrechtencommissaris, zelfs de federale procureur, de families in België. Ik hoop dat de regering – u wat uw bevoegdheid betreft en de minister van Buitenlandse Zaken – de komende dagen en weken inspanningen zal doen om daarin vooruitgang te boeken zodat de kinderen in België kunnen worden opgevangen. Zij hebben geen schuld aan wat hun ouders hebben gedaan. Dat waren soms vreselijke zaken, maar kinderen van minder dan zes of tien jaar kunnen wij niet mee verantwoordelijk stellen voor de daden van hun ouders.

*L'incident est clos.
Het incident is gesloten.*

de sécurité.

C'est là qu'il a été décidé d'octroyer une aide au retour aux mineurs de moins de dix ans. L'octroi d'une aide aux enfants plus âgés sera discutée au cas par cas. Cela ne signifie pas que nous n'allons pas les aider mais qu'il sera tenu compte des risques d'entraînement militaire et d'endoctrinement.

Les services concernés examinent actuellement la procédure que nous mettrons en œuvre pour les retours accompagnés. Nous collaborerons étroitement avec les Communautés, auxquelles ressortit le suivi de ces enfants.

Pour des informations complémentaires, je vous renvoie au ministre de l'Intérieur.

08.03 Stefaan Van Hecke (Ecolo-Groen): Si le gouvernement annonce qu'une aide sera octroyée, il doit également l'organiser activement. S'il se contente de déclarations, ces enfants ne seront pas ramenés sans plus en Belgique. Ces enfants, dont la plupart sont âgés de moins de six ans, ne sont pas responsables de ce que leurs parents ont fait.

09 Question de M. Jean-Jacques Flahaux au ministre de la Justice sur "la procédure suite à la saisie de GSM derrière les barreaux" (n° 25028)

09 Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de minister van Justitie over "de procedure bij de inbeslagname van een gsm in de gevangenis" (nr. 25028)

09.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Monsieur le président, je suis accompagné aujourd'hui d'un stagiaire qui vient de l'Institut d'études politiques de Paris.

Monsieur le ministre, vous m'avez récemment répondu de manière précise au sujet des saisies de téléphones portables en prison ainsi que du nouveau système de *sweeping*. Vous m'aviez, à cette occasion, proposé de vous interroger à nouveau au sujet des suites données à ces saisies. Je reviens donc vers vous afin que vous puissiez m'expliquer concrètement ce qui se passe une fois qu'un gsm est trouvé dans une cellule.

La cellule est-elle fouillée plus en profondeur afin de trouver d'éventuels d'autres objets ainsi que le câble de rechargement? Les détenus occupant la cellule sont-ils tous interrogés afin de savoir quel usage précis était fait du téléphone? Que devient le téléphone en lui-même? Est-il conservé et rendu au détenu à sa sortie ou est-il vendu, détruit, offert à une association ou autre? Enfin, les détenus ainsi pris encourent-ils automatiquement des sanctions comme le cachot?

09.02 Koen Geens, ministre: Monsieur Flahaux, de manière générale, lors d'un contrôle *sweeping*, lorsque l'appareil détecte la présence d'un gsm dans une cellule, il est absolument certain que le gsm s'y trouve. Il est dès lors saisi. Logiquement l'on analyse ensuite si d'autres objets – clé USB, carte SIM, carte mémoire, chargeur – sont présents, ce qui implique une fouille approfondie de la cellule.

Chaque détection d'un gsm donne lieu à l'entame d'une procédure disciplinaire. La question de l'utilisation du gsm est abordée avec les détenus lors de l'audience dans le cadre de cette procédure disciplinaire. S'il existe des indications selon lesquelles le gsm aurait été utilisé à des fins pénales, celui-ci est tenu à disposition des autorités judiciaires. S'il est très clair que ce n'est pas le cas, il est conservé jusqu'à la libération du détenu.

Les sanctions sont prévues dans la loi de principes. La possession d'un gsm est une infraction disciplinaire de la première catégorie. Le détenu trouvé en possession d'un gsm peut donc être sanctionné d'une sanction disciplinaire générale ou particulière, telle que prévue dans ladite loi.

09.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Wat gebeurt er als er een gsm in een cel wordt aangetroffen? Wordt de cel dan grondiger onderzocht? Worden alle gevangenen uit die cel ondervraagd om te weten welk gebruik er van die gsm gemaakt werd? Wat gebeurt er met de telefoon? Wordt de gedetineerde gesanctioneerd?

09.02 Minister Koen Geens: Als er tijdens een controlesweeping de aanwezigheid van een gsm in een cel wordt vastgesteld, wordt het toestel in beslag genomen. Men zoekt dan naar gerelateerde objecten (USB-sticks, laders, enz.), wat betekent dat de cel grondig doorzocht wordt.

Telkens wanneer er een gsm wordt gevonden, wordt er een tuchtprocedure opgestart. Het gsm-gebruik wordt met de gevangene besproken. Indien er aanwijzingen zijn dat de gsm met kwade bedoelingen gebruikt werd, wordt die ter beschikking van de gerechtelijke instanties gesteld. Als dat duidelijk niet het geval is, wordt het toestel bewaard tot de gedetineerde in vrijheid gesteld wordt.

Volgens de basiswet vormt het bezit van een gsm een tucht-rechtelijke inbreuk van de eerste categorie. De gevangene kan worden gestraft.

09.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): Monsieur le ministre, je vous remercie de votre réponse.

J'aurais peut-être dû également vous demander si l'attitude était identique dans les quartiers où se trouvaient des détenus radicalisés.

Het incident is gesloten.

L'incident est clos.

10 Vraag van mevrouw Sabien Lahaye-Battheu aan de minister van Justitie over "het systeem van de plaatsvervangende rechters" (nr. 25202)

10 Question de Mme Sabien Lahaye-Battheu au ministre de la Justice sur "le système de juges suppléants" (n° 25202)

10.01 Sabien Lahaye-Battheu (Open Vld): Mijnheer de minister, volgens uw antwoord op mijn schriftelijke vraag van 17 januari 2017 telde ons land in 2016 net geen 1 600 plaatsvervangende raadsheren en rechters, meer bepaald 1 597, of ongeveer 130 minder dan in 2012. De daling is vooral te wijten aan de plaatsvervangers op het niveau van de hoven van beroep en de vredegerichten. Plaatsvervangers leveren meestal goed werk, maar gaan ook vaak gebukt onder een gebrek aan statuut en behoorlijk loon. Problematisch zijn de langdurige structurele vervangingen van magistraten, waarbij men in het systeem van werkend magistratuur komt en de helft van de magistratenwedde ontvangt.

Het systeem van plaatsvervangende rechters krijgt al langer kritiek, onder andere van de Orde van Vlaamse Balies, die in haar memorandum van 2014 het volgende stelde: "De OVB blijft zich nadrukkelijk kanten tegen de structurele inzet van advocaten als plaatsvervangende rechters. Een betere benutting van het beschikbare magistratenkorps kan de gerechtelijke achterstand oplossen. De OVB vraagt om een pool van toegevoegde rechters samen te stellen voor de vervanging van magistraten die om één of andere reden verhinderd zijn." Er is ook al langer kritiek van De Hoge Raad voor Justitie, die in 2004 en 2011 de problemen schetste in haar adviezen en als mogelijke oplossingen voorstellen deed op het vlak van opleiding, inkorting van de duurtijd van de functie en evaluatie, financiële voorwaarden, toegang tot de legislatuur en leeftijdsvoorwaarden. Last but not least is er ook kritiek van de GRECO, de anticorruptiewerkgroep van de Raad van Europa, die ons land al in 2015 om strengere voorwaarden vroeg om plaatsvervangend rechter te worden, alsook maatregelen om belangenvermenging uit te sluiten. Tegen de deadline van oktober 2017 moesten er maatregelen genomen worden, en moest er een nieuw verslag komen over de geboekte vooruitgang.

Mijnheer de minister, ten eerste, wat is de verhouding plaatsvervangende raadsheren en rechters versus werkende magistraten en parketmagistraten? Wat is het percentage advocaten onder de plaatsvervangers?

Ten tweede, aan hoeveel voltijds equivalenten zijn de plaatsvervangers gelijkgesteld?

Ten derde, in verband met de GRECO, wat is de inhoud van het meest recente rapport dat we de GRECO hebben gestuurd? Hoe heeft de GRECO geoordeeld over dit rapport? Werd dit voldoende geacht?

Ten vierde, in het budget 2016 en 2017, wat was in de budgetten voor

10.01 Sabien Lahaye-Battheu (Open Vld): En 2016, la Belgique comptait 1 597 conseillers et juges suppléants, soit environ 130 de moins qu'en 2012. Les suppléants fournissent généralement un travail d'excellente qualité, mais sont tout aussi fréquemment confrontés à un statut et à un salaire insuffisants. Le système des juges suppléants est critiqué depuis longtemps par l'Orde van Vlaamse Balies (OVB), le Conseil supérieur de la Justice et le Groupe d'États contre la Corruption (GRECO), le groupe de travail anticorruption du Conseil de l'Europe.

Quelles sont les proportions respectives de conseillers et juges suppléants, d'une part, et de magistrats et magistrats de parquet effectifs, d'autre part? Quel est le pourcentage d'avocats parmi les suppléants? À combien d'équivalents temps plein les suppléants sont-ils assimilés? Quelle est la teneur du dernier rapport transmis au GRECO? Quelle a été la réaction du GRECO? Quel a été le montant des rémunérations payées aux magistrats et aux magistrats suppléants en 2016 et 2017? Quelles mesures sont éventuellement encore prévues?

2016 en 2017 het bedrag aan loon uitbetaald aan magistraten en wat was het bedrag aan loon uitbetaald aan plaatsvervangende magistraten?

Ten vijfde, welke maatregelen zitten eventueel nog in de pijplijn?

10.02 Minister **Koen Geens**: Mevrouw Lahaye-Battheu, er zijn momenteel 1 531 plaatsvervangende magistraten en raadsheren tegenover 2 383 effectieve magistraten.

Plaatsvervangende magistraten hebben geen gewone bezigheden. Zij worden benoemd, om verhinderde rechters, raadsheren of leden van het Openbaar Ministerie tijdelijk te vervangen. Zij kunnen worden opgeroepen zitting te nemen, wanneer de bezetting niet volstaat, om de rechtbank overeenkomstig de bepalingen van de wet samen te stellen. Derwijze leveren zij in beginsel occasionele prestaties, die dermate gevarieerd zijn dat zij niet in voltijdse equivalenten kunnen worden uitgedrukt.

De personeelsuitgaven voor magistraten in de rechterlijke orde bedroegen in 2017 net geen 299 miljoen euro. Daarin is een totaal van 1,8 miljoen euro inbegrepen voor de verloning van plaatsvervangende magistraten.

Naar aanleiding van de aanbevelingen die door de GRECO zijn gedaan over een hervorming van de voorwaarden om een beroep te doen op de plaatsvervangende rechters, werd een aantal mogelijke maatregelen aan de GRECO voorgelegd, bijvoorbeeld op het vlak van opleiding, deontologie en aanwerving.

De GRECO stelt positief te staan tegenover de voorgestelde maatregelen, die bepaalde in het evaluatieverslag vastgestelde hiaten zouden moeten verhelpen. De GRECO roept België op de aangekondigde maatregelen met supervisie en effectieve sancties te vervolledigen.

In antwoord op uw laatste vraag kan worden gewezen op de besprekingen omtrent het wetsontwerp houdende diverse bepalingen inzake burgerlijk recht en houdende wijziging van het Gerechtelijk Wetboek, met name over de bevordering van alternatieve vormen van geschillenoplossing. Dat is het parlementair document nr. 2919, meer bepaald pagina 688.

Daarin wordt de onverenigbaarheid opgenomen in artikel 298 van het Gerechtelijk Wetboek, uitgebreid naar bezoldigde bemiddelaars, met uitzondering van plaatsvervangende rechters, voor wie de onverenigbaarheid beperkt blijft tot de bemiddeling in zaken waarin een van de partijen haar woonplaats heeft in het rechtsgebied waarin de betrokken magistraat is benoemd.

Mijnheer de voorzitter, mevrouw Lahaye-Battheu, ik dank u.

10.03 **Sabien Lahaye-Battheu** (Open Vld): Mijnheer de minister, ik

10.02 **Koen Geens**, ministre: Actuellement, 1 531 magistrats et conseillers suppléants sont en activité face à 2 383 magistrats effectifs. Les magistrats suppléants effectuent en principe des prestations occasionnelles. Celles-ci sont si variées que leur nombre ne peut pas être exprimé en équivalents temps plein.

Les dépenses en matière de personnel pour les magistrats se sont élevées en 2017 à un peu moins de 299 millions d'euros, dont 1,8 million d'euros pour la rémunération de magistrats suppléants.

En réponse aux recommandations du GRECO, une série de mesures possibles ont été soumises au GRECO, par exemple en matière de formation, de déontologie et de recrutement. Le GRECO réagit positivement aux mesures proposées qui sont de nature à résoudre certaines lacunes constatées dans le rapport d'évaluation. Le GRECO appelle la Belgique à compléter les mesures annoncées par un dispositif de supervision et de sanctions effectives.

Dans le projet de loi portant des dispositions diverses en matière de droit civil et portant modification du Code judiciaire en vue de promouvoir des formes alternatives de résolution des litiges, l'incompatibilité, inscrite à l'article 298 du Code judiciaire, est étendue aux médiateurs rémunérés à l'exception des juges suppléants pour lesquels l'incompatibilité reste limitée à la médiation dans les affaires où l'une des parties a son domicile ou son siège dans le ressort où le magistrat concerné a été nommé.

10.03 **Sabien Lahaye-Battheu**

dank u voor uw antwoord.

Ik hoorde dat een aantal maatregelen werden voorgesteld in het laatste rapport aan de GRECO. De GRECO zou dit positief hebben beoordeeld. Als ik het goed heb gelezen, hebben wij weer een onvoldoende gekregen.

Het inzetten van plaatsvervangers gaat over de dagelijkse werking van Justitie, mijnheer de minister. Het gaat ook over het vertrouwen van de burger in Justitie en de ondersteuning door de advocatuur van de magistratuur. Vandaag gebeurt dit laatste soms al te lang en soms ook al te vaak waardoor er scheeftrekkingen zijn.

Ik weet dat het probleem niet van gisteren bestaat. Het is al lang gekend. Ik weet ook dat u veel op uw bord hebt, maar ik meen dat dit toch een item is dat dringend moet worden aangepakt.

U kondigt een en ander aan in uw wetsontwerp, maar ik meen dat de problematiek van de plaatsvervangende rechters ernstig genoeg is om prioritair te worden aangepakt zodat het vertrouwen in Justitie kan worden hersteld en het gevoel van sommige advocaten, die al te vaak worden opgeroepen als plaatsvervanger tegen vaak geen verloning, de wereld kan worden uitgeholpen.

Ik zal dit thema verder opvolgen.

*L'incident est clos.
Het incident is gesloten.*

Le **président**: Mme Van Peel étant absente, sa question n° 25116 est sans objet. Il en est de même pour la question n° 25035 de Mme Dumery. La question n° 25239 de M. Vanden Burre est transformée en question écrite.

11 Question de M. Jean-Jacques Flahaux au ministre de la Justice sur "le décès probable par overdose d'un détenu de la prison de Mons" (n° 25224)

11 Vraag van de heer Jean-Jacques Flahaux aan de minister van Justitie over "de vermoedelijke dood door een overdosis van een gedetineerde in de gevangenis van Bergen" (nr. 25224)

11.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Monsieur le ministre, un détenu a été retrouvé mort le samedi 21 avril dernier dans sa cellule de l'aile A de la prison de Mons. D'après les premières constatations, il aurait fait une overdose, ce qui est un peu étrange dans une prison.

Monsieur le ministre, à l'heure où je vous pose cette question, tous les premiers devoirs d'enquête auront été effectués. Avez-vous reçu les premières conclusions du médecin légiste? S'agit-il bien d'une overdose? Dans cette éventualité, quelles sont les quantités retrouvées dans son sang? Toujours dans l'affirmative, quel type de substance est-il à l'origine de ce décès?

Je peux bien comprendre que pour le premier volet, il y a l'aspect privé, personnel et celui de l'enquête mais je reste surtout interpellé par la question de savoir par quels moyens ces substances entrent en prison. Quelles sont les mesures prises afin d'enrayer ce phénomène car une overdose en prison, c'est quand même particulier? Quelles sont les prisons les plus touchées par la consommation illicite de produits stupéfiants? Quelle est l'évolution de ce phénomène depuis les cinq dernières années?

(Open Vld): En réalité le GRECO nous a de nouveau attribué la mention "insuffisant".

Le déploiement de juges suppléants concerne le fonctionnement au quotidien de la justice, la confiance du citoyen dans la justice et le remplacement de magistrats par des avocats. Cette dernière pratique tend parfois à se prolonger et à être trop fréquente, créant ainsi des déséquilibres.

Le problème des juges suppléants est suffisamment grave pour être traité en priorité.

11.01 Jean-Jacques Flahaux (MR): Op 21 april werd een gedetineerde van de gevangenis van Bergen dood aangetroffen in zijn cel. Hij zou een overdosis genomen hebben. Bevestigt de gerechtsarts dat er sprake was van een overdosis? Zo ja, welke hoeveelheid van welk middel werd er in zijn bloed gevonden?

Hoe raken deze middelen de gevangenis binnen? Welke maatregelen worden er genomen om paal en perk te stellen aan het druggebruik? Welke gevangenis- en -vrouwen hebben het meest met dit probleem te kampen? Hoe is het druggebruik in de gevangenis de voorbije vijf jaar geëvolueerd?

11.02 Koen Geens, ministre: Monsieur Flahaux, un dossier judiciaire a été ouvert au sujet de ce décès à la prison de Mons. Toutefois, étant donné que l'enquête judiciaire est toujours en cours, nous ne sommes pas en mesure de vous répondre pour le moment quant à ce cas précis.

Le vecteur d'introduction de stupéfiants le plus utilisé reste sans doute celui des visites, qui se déroulent parfois hors de toute surveillance.

Les différentes modalités d'exécution de la peine dont bénéficient les détenus – permissions de sortie et congés pénitentiaires – constituent un autre canal par lequel les stupéfiants parviennent à rentrer dans les établissements.

Certaines prisons connaissent également des phénomènes de largage dans les préaux. Des fournisseurs ou des sociétés extérieures amenés à entrer dans les établissements peuvent aussi participer à de tels trafics.

Enfin, il ne peut être exclu que certains membres du personnel se livrent à un trafic de substances illicites ou d'objets prohibés – et ce, malgré les risques encourus en cas de découverte de ces pratiques illégales.

Parmi les moyens pouvant y parer, je puis vous citer les mesures générales de contrôle et de détection à l'entrée de la prison. En outre, des contrôles à l'aide de chiens dépisteurs de drogue sont organisés en collaboration avec les services de police. Chaque prison dispose par ailleurs d'un plan de fouille, déterminant les indications sur la base desquelles les détenus peuvent être fouillés, ainsi que les cellules et les espaces communs devant être inspectés ou encore la fréquence de ces investigations. Bien entendu, les observations du comportement des détenus y jouent un rôle majeur. Ceux qui sont trouvés en possession de produits psychotropes sont sanctionnés disciplinairement. De plus, les faits qui sont portés à leur charge sont dénoncés auprès des autorités judiciaires.

Tous les établissements pénitentiaires sont concernés par le phénomène de l'usage des drogues et cela n'aurait aucun sens d'établir un classement de cette nature. Il est communément admis qu'un tiers des détenus reconnaît une consommation de substances illicites au sein de la prison. Ils sont par contre près de deux tiers à déclarer avoir déjà consommé une substance illégale au cours de leur vie.

Les produits les plus consommés sont, par ordre décroissant: le cannabis, l'héroïne, les benzodiazépines, les produits psychostimulants de type cocaïne ou amphétamines.

11.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): Monsieur le ministre, je vous remercie pour votre réponse complète et fouillée.

Il est vrai que malgré tout, le phénomène de cette overdose ayant probablement entraîné le décès a eu lieu. Vos derniers chiffres m'interpellent franchement. Je ne crois pas qu'au sein de la population globale, un tiers des personnes consomment des stupéfiants. Or, c'est le chiffre que vous citez.

11.02 Minister Koen Geens: Er werd een gerechtelijk dossier geopend en ik kan geen antwoorden geven in verband met een lopend onderzoek.

Verdovende middelen worden doorgaans binnengebracht door bezoekers. Ook wanneer gedetineerden een uitgaansvergunning of penitentiair verlof hebben, kunnen die middelen de gevangenis binnenkomen. Leveranciers die tot in de gevangenis moeten komen en zelfs sommige personeelsleden kunnen zich inlaten met een handeltje in verboden stoffen of voorwerpen.

Naast de algemene controlemaatregelen bij het binnenkomen van de gevangenis worden er samen met de politie controles georganiseerd, waarbij drugshonden worden ingezet. De modaliteiten voor het fouilleren zijn vervat in het fouilleerplan van elke gevangenis. De gedetineerden bij wie psychotrope stoffen worden aangetroffen lopen een tuchtstraf op en de feiten worden aan de gerechtelijke autoriteiten meege-deeld.

Een derde van de gedetineerden bekent verboden middelen te gebruiken in de gevangenis. Cannabis wordt het meest gebruikt, gevolgd door heroïne, benzodiazepines, psychostimulantia zoals cocaïne en amfetamines.

11.03 Jean-Jacques Flahaux (MR): Dat is een verontrustend cijfer. De gevangenis is een oord waar mensen leren roken en dat geldt blijkbaar ook voor druggebruik. Gedetineerden worden dubbel gestraft, want naast hun opsluiting hebben ze ook nog met

Si vous vous souvenez bien, je vous ai posé des questions semblables à propos de la cigarette. Cela avait créé une polémique en Belgique francophone. Une émission de radio, au cours de laquelle j'ai été interpellé à ce sujet, a même eu lieu. Sur la base des dires d'un ancien directeur de la prison de Lantin, on constatait qu'à la sortie de prison, on comptait plus de fumeurs qu'à l'entrée. C'est probablement la même chose pour la drogue. Normalement, la prison doit être la peine en soi. Si les détenus deviennent en plus fumeurs et drogués, il s'agit d'une seconde peine. een verslaving af te rekenen.

J'ai conscience qu'il s'agit d'un problème de moyens, notamment en matière de contrôle. Ce n'est pas facile, mais il convient de se pencher sur cette problématique. Je ne me fais pas d'illusion. Lorsque les gens sortent de prison et consomment des cigarettes, ce n'est pas encore un mal majeur. Mais s'il s'agit de drogue, ils voudront continuer à consommer. D'une part, c'est illégal et, d'autre part, pour consommer, il faut des moyens. Malheureusement, les moyens pour se procurer de la drogue n'entraînent pas des réactions très positives.

L'incident est clos.
Het incident is gesloten.

La réunion publique de commission est levée à 15.38 heures.
De openbare commissievergadering wordt gesloten om 15.38 uur.